

unser odenkirchen

Ausgabe **782** | JAHRGANG 32 | 15. Dezember 2023



Advent – Vorbereitungszeit auf Weihnachten

Foto: Pixabay

UNSER ODENKIRCHEN wünscht
fröhliche Weihnachten und einen
guten Rutsch in's neue Jahr.
Die nächste Ausgabe erscheint
am 12. Januar 2024.



UNSER ODENKIRCHEN
im Internet

Verkaufen – Vermieten – Verwalten – Versichern



Immobilien Ulrike Busch
Quadtstr. 1, 41189 Mönchengladbach
Tel. 0 21 66 - 25 62 50 **Kostenloses**
Fax. 0 21 66 - 25 62 48 **Wertgutachten**
E-Mail: info@busch-ulrike.de

Immobilienkompetenz seit über 35 Jahren

BESTATTUNGEN REINDERS
-geprüfte Bestatter-

„Ich bleib noch ein bisschen bei dir.“
In unserem Bestattungshaus haben Familie und Freunde die Möglichkeit, in einer angenehmen Atmosphäre, von ihrem Verstorbenen Abschied zu nehmen.



Tel.: 02166 -601409 – www.bestattungen-reinders.de
Burgfreiheit 120, 41199 Mönchengladbach-Odenkirchen

Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen



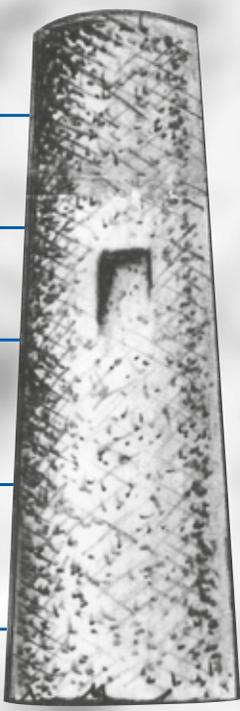
www.evkiod.de • info@evkiod.de

Anzeigenberatung UNSER ODENKIRCHEN:
Telefon 96 11 55 | info@pt-promotion.de

Gröters
Grabdenkmale • Meisterbetrieb GmbH

- Grabmale nach eigenen Entwürfen
- unverbindliche Beratung und Entwurfsskizze
- Erledigung sämtlicher Formalitäten
- Kundendienst auf Jahre, wie z.B. Nachschriften
- Abschleifen sowie Restaurierungen alter Grabsteine

Seit über 100 Jahren Dienst am Kunden



Telefon **60 12 73**
Hoemenstr. 2, Odenkirchen – grabmale-groeters@t-online.de

Evangelische Gemeinde

In Odenkirchen finden am 17. und 7. Januar jeweils um 10 Uhr Gottesdienste statt sowie an den gleichen Tagen um 11.15 Uhr in Geistenbeck.

Zu Weihnachten, Silvester und Neujahr sind folgende geplant:

24. Dezember	14.45 Uhr	Kleinkinder-Gottesdienst,
	16.00 Uhr	Gottesdienst mit Krippenspiel,
	18.00 Uhr	Gottesdienst,
	22.45 Uhr	Musikalische Andacht mit Cantato (alle in Odenkirchen);
	15.00 Uhr	Familiengottesdienst mit Bewegungskindergarten Geistenbeck,
	17.00 Uhr	Gottesdienst (alle in Geistenbeck)
25. Dezember	11.15 Uhr	(Geistenbeck);
26. Dezember	10.00 Uhr	(Odenkirchen)
31. Dezember	18.00 Uhr	(Odenkirchen)
	16.30 Uhr	(Geistenbeck)
1. Januar	11.00 Uhr	(Odenkirchen)

An jedem 1. und 3. Sonntag eines Monats lädt das Café 13 im evangelischen Gemeindehaus in Odenkirchen zu Kaffee oder Tee ein. Ähnliches gilt für das Café Kirche im Gemeindezentrum in Geistenbeck, das an jedem 1. Sonntag geöffnet ist.

Katholische Gemeinde

In den einzelnen Pfarreien sind folgende Gottesdienste vorgesehen (Stand 11. Dezember 2023):

St. Laurentius

Heilige Messe	19., 31. Dez. und 9. Januar	18.00 Uhr
	25. Dez. und 7. Januar	11.00 Uhr
Im ev. Altenheim	27. Dezember	15.00 Uhr
WGD mit Kommunionfeier	16., 23. und 30. Dezember	17.00 Uhr
	17. und 26. Dezember	11.00 Uhr
	6. Januar	
Kleinkinder-Gottesdienst	24. Dezember	15.30 Uhr
Familien Gottesdienst		17.00 Uhr
Christmette		22.00 Uhr

Heilig Geist

Heilige Messe	16. Dezember	18.00 Uhr
	21., 25., 28. Dezember	9.30 Uhr
	4. und 11. Januar	
Neujahrsmesse	1. Januar	11.00 Uhr
WGD mit Kommunionfeier	24. Dezember	16.00 Uhr
	6. Januar	18.00 Uhr
	7. Januar	9.30 Uhr
Schülergottesdienst	19. Dezember	8.30 Uhr
Montessori-Schule		
Schülergottesdienst	20. Dezember	8.15 Uhr
GGG Steinstraße		

St. Michael

Heilige Messe	17. und 26. Dezember	9.30 Uhr
	24. Dezember	18.00 Uhr
In der KGS Bell	20. Dezember	8.15 Uhr
Familien Gottesdienst	24. Dezember	14.30 Uhr
WGD mit Kommunionfeier mit Kinderkatechese	7. Januar	9.30 Uhr

Ruet-Wiss Okerke

Michael Schmitz ist 53. Burggraf

Jedes Jahr verleiht die Historische Karnevalsgesellschaft von 1883 Ruet-Wiss Okerke- Burggrafengesellschaft einen karnevalistischen Titel der besonderen Art, den einer Burggräfin bzw. eines Burggrafen. In kleinem erlauchtem Kreise stellte die KG jetzt in der Odenkirchener Bürgerstube das Ergebnis ihrer diesjährigen Überlegungen vor: Sie präsentierte den 53. Burggrafen der Neuzeit. Ihr Präsident Dr. Helmut Deden erläuterte zunächst, welche Kriterien und Maßstäbe die für die Ernennung des neuen Titelträgers zuständigen Burggräfinnen und -grafen angelegten und berücksichtigten. Zum einen waren das herausragende Verdienste um die Stadt Mönchengladbach und insbesondere natürlich Odenkirchen. Zum anderen wurde auch überdurchschnittliches Engagement um die Förderung und Erhaltung des heimatlichen Brauchtums, im Speziellen um die KG Wiss Okerke, erwartet. All diese Faktoren, so waren sich die Auswählenden einig, treffen in außerordentlichem Maße auf einen Mann zu: Micheal Schmitz. Der gebürtige Rheydter ist 56 Jahre alt, lebt seit 46 Jahren in Odenkirchen, hat am hiesigen Gymnasium das



Dr. Helmut Deden (Vorsitzender der Historischen Karnevalsgesellschaft von 1883 Ruet-Wiss Okerke Burggrafengesellschaft), der neue Burggraf Michael Schmitz und Burggrafen-Sprecher Hermann-Josef Krawinkel (v. l.) Foto: F. Hösel

Abitur gemacht, u. a. Geschichte (Lehramt) studiert, ist verheiratet und heute als selbstständiger Rentenberater im hiesigen Raum tätig. Seit Jahrzehnten engagiert er sich im Karneval. Daneben ist er aber auch Sprecher eines Kleingartenvereins und Vorsitzender des Geistenbecker Bürgervereins. Hier hat er ganz wesentliche Aktien im Bereich des „Vogtgeding“, der Darstellung einer mittelalterlichen Gerichtsverhandlung, die jährlich in Geistenbeck zur Aufführung kommt. Dabei übernimmt er Funktionen als Autor, Regisseur und Schauspieler. Aber Michael Schmitz setzt sich auch für das Gemeinwesen der Stadt ein. Er fugiert als sozialpolitischer Sprecher der CDU-Fraktion im Stadtrat sowie als stellvertretender Vorsitzender im Ausschuss für Öffentliche Ordnung und Feuerwehr.

Zu erwähnen ist noch, dass er mit seinem Nachnamen, eigentlich, und obwohl er damit zum „rheinischen Adel“ zählt, nicht so recht zufrieden ist. Es gibt halt doch im heimatlichen Raum sehr viele, die diesen Namen tragen. Insofern ist es ihm schon sehr lieb, wenn man ihn zur besseren Differenzierung bei seinem Spitznamen, den er seit seinem 12. Lebensjahr trägt, nennt: „Unke“. Wie dieser Name zustande kam, das will er erst bei seiner offiziellen Proklamation am 13. Januar 2024 verraten. FH

NEUERÖFFNUNG

Der exklusive Friseur WeyHAARManns
übernimmt ab dem **01. Januar 2024** den
Salon Gedenk und das dazugehörige Team.

Wir haben uns auf Haarverlängerungen,
Damen sowie Herren Haarschnitte und
Farbkombinationen spezialisiert.

Wir laden Sie herzlich zur
Eröffnungsfeier am 13.01.2024
ab 16.30 Uhr bis 21 Uhr ein.

WeyHAARManns | Inhaberin Melanie Weyermanns
Burgstraße 2 | 41199 MG-Odenkirchen
Tel.: 02166 / 601061 | Mobil: 0152 54630768
www.veyhaarmanns.com | Instagram: @Weyhaarmanns

Liebe Kunden,

**nach über 38 Jahren werde ich mein Friseurgeschäft
an Frau Melanie Weyermanns übergeben.**

**Ab Januar 2024
werden Sie unter
neuer Leitung vom
gewohnten Team
weiterhin bestens
betreut.**

**Ich danke Ihnen von
Herzen für ihre Treue
und das Vertrauen,
welches Sie mir in
den vielen Jahren
entgegengebracht haben.**

**Ihnen und ihren Familien
wünsche ich ein frohes Weihnachtsfest.**

Ihre Edith Bol



TURM MUSIK ★

24. Dezember
23:50 Uhr

★
Evangelische Kirche
Odenkirchen
(im Anschluss an die
Christvesper 22:45 Uhr)

★ ★
TROMPETENTRIO
WALDEMAR
JANKUS
von den Niederheinischen
Symphonikern

★
MITSing-AKTION
KERZENBELEUCHTUNG

★ ★
Veranstalter:
Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen

.....
Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen

Adventsgottesdienst und Weihnachtsbasar

Am 17. Dezember von 11.15 bis 13.30 Uhr findet nach dem Gottesdienst im Ev. Familienzentrum in Geistenbeck, Geistenbecker Feld 3, ein Adventsbasar statt. Der Erlös aus den Verkäufen geht zu 100 Prozent an den Förderverein des Ev. Familienzentrums Mülfort.

48. Turmblasen am Heiligabend

Auch in diesem Jahr findet am 24. Dezember um 23.45 Uhr wieder die allseits beliebte Turmmusik der Odenkirchener evangelischen Kirche statt. Zunächst wird deren Bläserensemble auf dem Martin-Luther-Platz neben den feststehenden Weihnachtsliedern „Stille Nacht“ und „Oh, du Fröhliche“ weitere bekannte volkstümliche und geistliche Lieder spielen. Die anschließende „Musik vom Turm“ gestaltet Waldemar Jankus mit dem Trompetentrio der Niederrheinischen Symphoniker.

In Kooperation mit dem Heimatverein Odenkirchen werden für die Anwesenden Liedblätter verteilt und der Platz vor der Kirche mit Kerzen illuminiert. Bei Regenwetter oder Sturm findet das Event in der Kirche statt.
Info: Ev. Kirchengemeinde Odenkirchen



Zeboramangusten (*Mungos mungo*) sind eine Raubtierart aus der Familie der Mangusten. Sie sind in weiten Teilen Afrikas südlich der Sahara verbreitet. Sie leben in Gruppen von meist 10 bis 20 Tieren und haben ein ausgeprägtes Sozialverhalten. Zu ihrer Nahrung gehören überwiegend Insekten und andere Kleintiere. *Foto: Stadt MG*

.....
Tierpark Odenkirchen

Zeboramangusten suchen Paten

Im Oktober haben diese in der Regel in Afrika lebenden Tiere Nachwuchs bekommen, elf auf einen Streich. Jetzt sucht der Tiergarten noch Paten für die kleinen Insektenfresser. Wer also etwas Gutes tun und sich oder anderen eine Freude machen möchte, kann sich, beispielsweise als Weihnachtsgeschenk, auf der Homepage des Tierparks über diese Möglichkeit informieren. Selbstverständlich ist das auch für die mehr als 300 anderen tierischen Lebewesen, die dort ein Zuhause haben, möglich.

Patenschaften sind durchaus eine sinnvolle Alternative zum Verschenken eines echten Tieres.

Die Internetseite des Tiergartens ist unter www.tiergarten-moenchengladbach.de zu erreichen. Detaillierte Informationen erhält man auch beim Personal an der Tageskasse.
Info: Stadt MG



**Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Adventszeit,
ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch
ins Jahr 2024!**

Ihre CDU Odenkirchen

Polizei Mönchengladbach

Autodiebstahl in Odenkirchen

Zwischen Montag, dem 4. Dezember (18 Uhr), und Dienstag, dem 5. Dezember (8.30 Uhr), haben bislang Unbekannte einen grauen Opel Signum auf der Losheimer Straße gestohlen.

Der Besitzer hatte das Auto dort am Straßenrand geparkt. Als er am nächsten Morgen wegfahren wollte, war der Wagen nicht mehr zu finden.

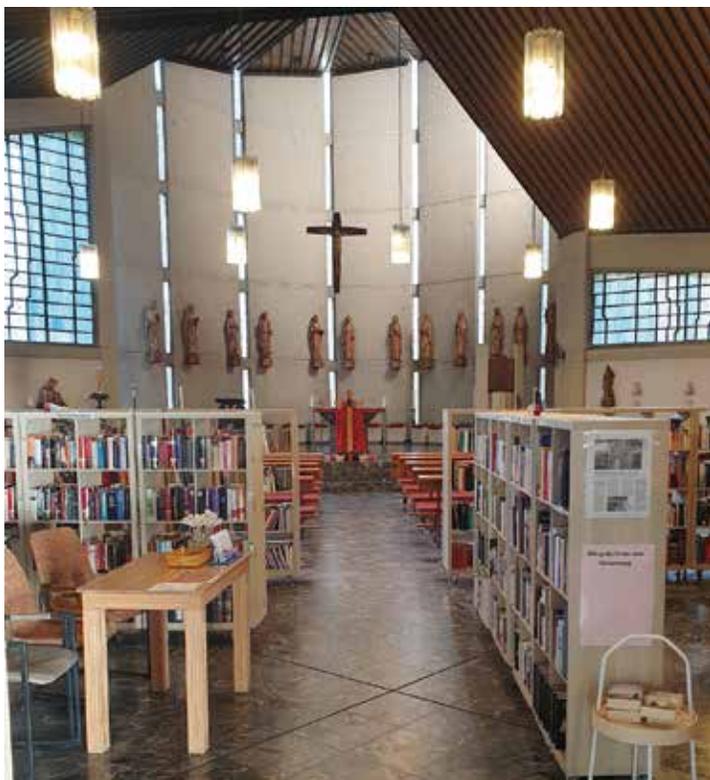
Die Polizei Mönchengladbach bittet Zeugen, die etwas Verdächtiges beobachtet haben, um sachdienliche Hinweise unter der Telefonnummer 02161-290.

Raser stoppen - Leben schützen

Am 16. Dezember führt die Polizei u. a. Geschwindigkeitskontrollen im Bereich der Odenkirchener Straße durch. *Info: Polizei MG*

Kirchengemeinde Geistenbeck

Annahmestopp von Bücherspenden



Die Bücherkirche hat drei Tage in der Woche geöffnet

Foto: F. Hösel

Das Team der Bücherkirche in Geistenbeck kann aufgrund des schon übervollen Sortierraums bis zum 14. Februar 2024 leider keine Bücherspenden mehr annehmen. Kaufen oder Stöbern ist aber nach wie vor möglich. Die Kirche (Stapper Weg 335, 41199 Mönchengladbach) ist dafür an drei Tagen der Woche geöffnet:

Montag: 11.30 bis 13.30 Uhr

Mittwoch: 17.00 bis 19.00 Uhr

Donnerstag: 10.00 bis 11.30 Uhr (nicht am Büchermarkttag).

Info: Irmgard Selker

Moderne eigenbestimmte Mobilität mit Easy Wheel

Anzeige

Easy Wheel ist nicht auf Elektrizität angewiesen und unterstützt die Selbständigkeit der auf den Rollstuhl angewiesenen Personen. Das mechanische Antriebssystem für handbetriebene Rollstühle erzeugt beim Fahren selbstständig bis zu 50 Prozent der für die Fortbewegung benötigten Kraft. Der Rollstuhl lässt sich so wesentlich leichter fortbewegen, es muss weniger Kraft aufgewendet werden und die Wahrscheinlichkeit körperlicher Beschwerden nimmt deutlich ab.

Das System kann auf fast allen Rollstühlen verwendet werden. Es hat eine Hilfsmittelnnummer und ist im Leistungsportfolio der Krankenkassen gelistet. Es gilt somit als ein erstattbares und ein- getragenes Hilfsmittel.



Vorführung und Tests sind im Sanitätshaus zur Linde auf der Quadtstraße 24-26 in Wickrath nach Terminabsprache unter Tel. 021 66-97891 72 jederzeit möglich.



Gutes für die Region – immer frisch & lecker!



Feinste Gebäckspezialitäten



... die schmecken!



Feingebäckhandel Groß
Norbert Groß

Zur Alten Schmiede 12
41189 Mönchengladbach

Telefon: (+49) 2166 52232
E-Mail: info@feingebaek-gross.de

www.feingebaek-gross.de

Dienstleister und Fachgeschäfte in Ihrer Nähe...



KF Schwarz-Gold Odenkirchen

Hoppeditz-Erwachen

Am 25. November ging es auch für die Schwarz-Goldenen los. Pünktlich um 19.11 Uhr starteten die Karnevalsfreunde mit einer großen Sitzung in die Session 2023/24. Nach der Begrüßung durch deren Präsident, Edgar Daniels, stimmte die Gladbacher Band CAEBO die Anwesenden mit bester Karnevalsmusik auf einen langen Abend ein. Dann zeigte die Kindertanzgruppe „Minis“, was sie gelernt hatte, ehe das, was angekündigt war, passierte: Der Hoppeditz wurde aus seinem Tiefschlaf geweckt. In seiner launischen Rede hielt er den Närrinnen und Narren den Spiegel vor und hoffte letztendlich, dass jede und jeder im Saal ihm einen ausgibt. Weiter ging es dann mit diversen musikalischen Höhepunkten aus dem Karnevals-Repertoire. Natürlich ließen es sich die Gladbacher Prinzenpaare, und trotz ihres engen Terminkalenders, nicht nehmen in der Burggrafenhalle dabei zu sein. Und natürlich gaben sie auch ihre jeweiligen Sessionslieder zum Besten. Zum Schluss ihres Auftritts sangen sie sogar gemeinsames einen Song: „Macht alle mit, denn Karneval macht uns alle fit.“ Schließlich betrat das älteste Mitglied der Schwarz-Goldenen, der 95-jährige Gerd Engels, die Bühne und schmetterte die SGO-Hymne „Bei Schwarz und Gold“ mit dem vielsagenden Refrain „Bei Schwarz und Gold der Frohsinn rollt ...“. Logischerweise stimmten alle Jecken auf dem Podium sowie im Saal mit ein.

Selbstverständlich wurden alle Protagonisten mit dem diesjährigen Sessionsorden ausgezeichnet. Der ist in prächtigen Farben gehalten und zeigt symbolisch einen Hoppeditz, auf einem Narrenschiff, das über die Niers schippert.

Auch in diesem Jahr erhoben die Karnevalsfreunde wieder drei Personen, die sich um den Karneval und speziell die KF SGO verdient gemacht haben, in den Senatorenstand. Zum einen waren das Michaela Paul und zum anderen André Gelsdorf und der Hoppeditz Philipp Kremers.

Anschließend gehörte die Bühne den SGO-Tanzgarden. Zunächst präsentierten die „Golden Dancers“ in topaktuellem Outfit gekonnt ihre neue Choreographie. Im Namen aller Akteurinnen, und natürlich auch des einzigen jungen Mannes, bedankte sich dann Xenia Lorenz bei der Trainerin Bianca Tucholski und die erhielt zur Anerkennung ihrer tollen Leistung sowie ihres außerordentlichen Engagements von allen eine gelbe Rose. Aber nicht nur die „Golden Dancers“ zeigten, was sie draufhatten, auch die „Oldie Goldies“ begeisterten die Anwesenden mit ihren tollen und gekonnten Tänzen.

Bei heißer Musik gab es schließlich für die meisten Jüngeren kein Halten mehr. Sie stürmten auf die Bühne und rockten und schwangen das Tanzbein bis zum Abwinken. FH



Der Hoppeditz (Philipp Kremers) ist aus seinem Tiefschlaf erwacht und hält direkt eine launige Rede



Die Mönchengladbacher Prinzenpaare (v. l.): Hanna Brügggen, Jost I., Niersia Elke, Niklas Quade Fotos: F. Hösel



Auf dem Rittergut Wildenrath gab es kürzlich Eselnachwuchs: Das kleine Eselchen, es ist ein Mädchen, wurde Pauline getauft und ist mittlerweile schon in der ganzen Nachbarschaft bestens bekannt. Info und Foto: Hans-Ludwig Hoffmann

„Peter und der Wolf“

Sponsoring von Theaterplätzen für Kinder

Wer möchte, hat jetzt die Möglichkeit, Kindern ab 5 Jahren aus finanzschwachen Familien ein schönes Theatererlebnis zu ermöglichen. Unter dem Motto „Der spendierte Platz“ werden Beträge ab 7 Euro an der Theaterkasse entgegengenommen. Damit sollen die Kinder das Weihnachtsmärchen „Peter und der Wolf“ sehen und erleben können. Dabei wird das Ballettensemble des Theaters Krefeld/Mönchengladbach live von Mitgliedern der Niederrheinischen Sinfoniker und André Parfenov am Flügel begleitet. Als Erzähler führt Schauspieler Tobias Wessler durch das Bühnengeschehen. Für die gesamte Organisation und den Einsatz der Spenden sorgt das Theater.

Info: Stadt MG



Das Ballettmärchen Peter und der Wolf

Foto: Matthias Stutte, Theater KR/MG

Hausgemacht, deftig & lecker... Direkt vor Mönchengladbachs Toren gibt's ein kuscheliges Bauchgefühl

Im Cafe57 in Rath-Anhoven ist es jetzt so richtig gemütlich. Hausgemachte Eintöpfe, handgewickelte Wirsingrouladen und pikante Suppen aus großen Töpfen machen wohlrig warm.

LASS ES DRAUßEN RUHIG STÜRMEN - BEI UNS IST ES SCHÖN WOHLIG WARM...

Hausgemachte Reibekuchen - süß mit Apfelkompott oder pikant mit geräuchertem norwegischen Lachs. Deftig gebratener Leberkäse mit knackigem Krautsalat auf knusprig warmem Ofenbaguettes mit Senfsoße oder für den richtig großen Hunger - mit würzigen Speck-Bratkartoffeln und einem köstlichen Spiegelei on top.

...und zum Dessert unsere warmen Waffeln - frisch gebacken mit heißen Kirschen, cremigem Vanilleeis und süßer Sahne!

DAS BESONDERE GENUSS-GESCHENK

Für ein entspanntes und köstliches Geschenk zur Weihnachtszeit, gibt es unsere *Schlemmer-Gutscheine* jetzt auch ganz einfach online unter www.cafe57.de

Das Cohnen-Team wünscht allen
eine kuschelig genussvolle
(Vor-) Weihnachtszeit!

WWW.CAFE57.DE

ECHT ♥-HAFT Cafe
02431 1428 **57**
HOMEMADE
LECKER DEFTIG! ★ ★
GRÜNKOHL MIT METTWÜRSTCHEN
WIRSING-ROULADEN & KARTOFFELPÜ
SPECK-PFANNEKUCHEN MIT SALAT
SAUERBRATEN-BURGER & WEDGES
★ HAUSGEMACHTE GULASCH-SUPPE

WWW.GASTHAUS-COHNEN.DE

GASTHAUS Cohnen ★
02431 74115
...ein kulinarisches Geschenk für Familie, Freunde,
und für alle ganz lieben Schlemmer-Mäulchen...
★ ★ **Schlemmer** ★ ★
★ **Gutscheine** ★ ★

GLADBACHER STR. 20 UND 22 41844 RATH-ANHOVEN

VdK Odenkirchen/Giesenkirchen

Jahresabschluss-Feier 2023

Für Ende November dieses Jahres hatte der VdK wieder zu seiner jährlichen Jahresabschluss-Feier in das evangelische Gemeindezentrum Odenkirchen eingeladen. Im vollbesetzten Saal begrüßte der Vorsitzende, Detlef Birkenheuer, die Gäste und stellte dabei auch sich sowie den übrigen neuen und zunächst kommissarischen Vorstand vor:

Vorsitzender	Detlef Birkenheuer
Kassierer	Achim Kraft
stellv. Kassierer	Jörg Ewerdwalbesloh
Schriftführerin	Petra Brachter
Mitgliederbetreuung	Elke Metzner
Mitgliederbetreuung	Heinz Willi Stiehl
Vorträge und Info	Karin Benning
Beauftragter für den Kreisverband und die Sozialversicherten	Roland Vitz
Beisitzer	Peter Mahnke
Beisitzerin	Beate Coenen

Eine Bestätigung der Mandatsträger wird wichtigstes Thema der nächsten Mitgliederversammlung in 2024 sein. Daneben erklärte Detlef Birkenheuer auch, dass der Name des Ortsverbandes offiziell in VdK Odenkirchen/Giesenkirchen geändert wurde. Des Weiteren verwies er auf eine Reihe fürs nächste Jahr geplanter Events. Unter anderem wird der VdK in einem Raum der evangelischen Kirche in Giesenkirchen an jedem 3. Mittwoch im Monat eine Mög-

lichkeit des Treffens, u. a auch für Beratungstermine, anbieten. Natürlich waren auch diverse Ehrengäste anwesend, allen voran die beiden Mitglieder des Bundestages Gülistan Yüksel und Dr. Günter Krings. Beide zollten in ihren Reden dem VdK und seinen ehrenamtlichen Mitarbeitern allerhöchste Anerkennung. Darüber hinaus dankten sie den vielen Engagierten, die sich für das Wohl und die Unterstützung Hilfsbedürftiger in Fragen zur Rente, zur Pflege, zur Teilhabe u. Ä. einsetzen. Weitere Ehrengäste waren bei-



Gäste bei der Jahresabschluss-Feier (v. l.): Petra Heinen-Dauber, Dr. Günter Krings, Marion Gutsche

spielsweise Petra Heinen-Dauber (2. Bürgermeisterin MG), Marion

Gutsche (CDU-Vorstand Odenkirchen), Andrea und Burkhard Halm (Vorstand HVO), Hans Willi Körfges (Ex-Landtagsabgeordneter) sowie Siegrid Klur (Geschäftsführerin VdK Mönchengladbach). Selbstverständlich gab es auch ein gemütliches Beisammensein, mit Kaffee, ausgezeichnetem Kuchen und weiteren Getränken. Zur Unterhaltung wurde von Angelika Aretz eine Weihnachtsgeschichte mit dem Titel „Wo ist er denn, der Friede auf Erden?“, die zeitgemäßer kaum hätte sein können, vorge-



Ehrung der langjährigen VdK-Mitglieder (v. l.): Achim Kraft, Iris Aufsfeld, Samantha Perner, Karl-Heinz Strerath, Detlef Birkenheuer

Fotos: F. Hösel

tragen. Daneben unterhielt Hans Speit mit seinem umfangreichen musikalischen Repertoire. Schließlich wurden drei VdK-Mitglieder für ihre langjährige Mitgliedschaft geehrt: Samantha Perner und Iris Aufsfeld (10 Jahre) sowie Karl-Heinz Strerath (25 Jahre). Zum Ausklang der gelungenen Veranstaltung spielten Tomas Wimmer und Patrick Elstner Lieder aus dem frühen Rock-Pop-Bereich (u. a. von den Beatles) und sorgten so für beste Stimmung und sicherlich auch die eine oder andere Erinnerung. FH

Um seine für die Gesellschaft so wichtigen Aufgaben wahrnehmen zu können, sucht der Ortsverband dringend noch ehrenamtliche Mitarbeiter! Jeder der Interesse hat, sollte sich bitte beim Vorstand melden.

SOZIALVERBAND

NORDRHEIN-WESTFALEN

Ortsverband Mönchengladbach
Odenkirchen/Giesenkirchen

Wir wünschen unseren Mitglieder und Ihren Familien, sowie allen Leser „Unser Odenkirchen“ ein besinnliches friedliches Weihnachtsfest und für das neue Jahr 2024 Gesundheit und Zufriedenheit.

Der Vorstand

Kliniken Maria Hilf

Adventsbasar der Palliativ-Station

Für Samstag, den 16. Dezember, lädt das Team der Palliativstation ganz herzlich zur adventlichen Feier mit Basar auf die Palliativstation (H2) ein. An den Ständen warten vielfältige Angebote. Für vorweihnachtliche Stimmung wird natürlich ebenfalls gesorgt. Darüber hinaus stehen ein umfangreiches Kuchenbuffet sowie diverse Getränke zum Verzehr bereit. Ab ca. 11.30 Uhr wird es Live-Musik mit unter anderem der Uraufführung eines Songtitels, den eine Mitarbeiterin der Station selbst geschrieben hat, geben. Der Erlös des Basars kommt zu hundert Prozent der Palliativ-Station zugute.

Geschenkeidee zu Weihnachten

Waldhexe Julietta

Gerade ist das zweite Kinderbuch über die kleine Waldhexe Julietta erschienen.

Julietta wohnt zusammen mit ihrer großen Schwester Roberta in einem tiefen Wald, wo es so dicht und dunkel ist, dass kein Mensch jemals dorthin kommt. Sie erleben zusammen viele spannende Geschichten in der Welt der Fabelwesen und der Menschen. Dabei treffen sie unter anderem auf Zwerge, kleine braune Drachen mit rotem Kamm, bunte zierliche Elfen, Eichhörnchen, Füchse, Rehe, Hasen, Waschbären und viele Tiere mehr. Mit dem Pony Max, dem bunten Papagei Hannibal, der Affendame Susi und dem alten Ziegenbock geht es in der zweiten Geschichte in die große Stadt. Und was dann auf dem Weg zum Blocksberg passiert, ist ebenso spannend wie das Johannisfest das dort stattfindet.

Im zweiten Buch lieben Julietta und Roberta Tiere über alles. Als sie sich auf einem Schiff von den wunderschönen Rappen verabschieden, die zu ihrem neuen Besitzer verschifft werden sollen, durchfährt sie ein Schreck. Das Schiff hat

abgelegt und sie sind auf dem Ozean. Wie überstehen sie diese ungewollte Reise? Wo können sie an Land gehen? Werden sie wieder in ihren geliebten Wald zurückkehren können? Die kleinen Hexen erleben zauberhafte Abenteuer auf einer Reise in den Orient und kommen letztlich sogar bis zum Nordpol, wo sie auf den Weihnachtsmann und die Schneekönigin treffen.

In beiden Büchern werden jeweils zwei Geschichten erzählt.

Die beiden Bücher wurden von den Wickratherinnen Marie-Luise Arnold geschrieben und der Lektorin Ute Jansen lektoriert, layoutet und gesetzt. Sie sind im Verlag Tredition erschienen, haben 88 Seiten, werden für 7- bis 8-jährige Kinder vorgeschlagen und kosten 18,00 bzw. 19,59 Euro.

Info und Foto: Ute Jansen



Ich wünsche Ihnen
eine besinnliche Adventszeit, ein
frohes Weihnachtsfest und einen
guten Rutsch ins Jahr 2024!

Reiner Gutowski
Freie Demokraten Mönchengladbach



Marie's
BOUTIQUE

Schnuppergutschein
10 €
ab Warenwert 40 €
ausschneiden – mitbringen – einlösen
*gültig bis 31.01.2024

Quadtstr. 46 · 41189 MG - Wickrath · Tel. 0 21 66 - 1 89 44 56

SILVESTERPARTY

ab 18 Uhr · à la carte
Reservierung erforderlich

Am 1. und 2. Weihnachtstag
haben wir für Sie geöffnet
von 11.30 Uhr bis 15.00 Uhr und
von 17.30 Uhr bis 22.00 Uhr
Reservierung erforderlich



Gänsebrust mit Rotkohl und Klößen
(auf Vorbestellung, Reservierung erwünscht)

Mittwochs: **Reibekuchen**

Jeden 1. Donnerstag im Monat (Reservierung erforderlich):

Spareribs all you can eat

Jeden 2. und 4. Donnerstag (nur auf Vorbestellung):

1/2 Hähnchen mit Pommes

11,40 EUR

Freitags: **Backfisch** mit Pommes oder Kartoffelsalat 11,80 EUR

Berger Dorfstraße 45 · MG-Wickrathberg
Telefon 021 66 - 5 73 78 · info@gaststaette-wagner.eu
Mi. - So. ab 17:30 Uhr, Küche bis 22:00 Uhr (So. bis 21:30 Uhr)
Sonn- und Feiertage von 11:30 bis 15:00 Uhr – Inhaber: Marcel Kaden

Wir wünschen Ihnen
besinnliche Weihnachten und
einen fröhlichen Jahresausklang!

Vom 22.12. bis zum 29.12.2023 machen
wir Betriebsferien.
Am 02.01.2024 sind wir wieder für Sie da!

Bitte vormerken!

Landesdirektion
Erwin Rüttgers
Versicherungsvermittlung GmbH
Friedensstr. 51
41236 Mönchengladbach
Tel. 02166 12392-0
info.ruettgers@continentale.de

Vertrauen, das bleibt.



HO HO HO...
Frohe Weihnachten
und ein gutes
neues Jahr

Grundstück aus Meistererkland
EGV
FLIESENVERLEGUNG
Am Büschgen 8 · 41189 Mönchengladbach
Tel. 02166 5511 69 · Mobil 0163 2922 153
fliesenbelaege.de

Landmarkt Wey
Elke und Hartmut
Strommenger
Wey 64
41363 Jüchen-Wey
landmarkt-wey.de
Tel. 982473

§
Heinrich Schmidt
GmbH & Co. KG
Duvenstr. 290-312
41238 Mönchengladbach

Uwe Dietz GmbH
Fahrzeuglackierung & Unfallreparatur
Am Schomm 16a · 41199 Mönchengladbach
TEL. 02166 - 186 361

Dürsolen
BUNDES KEGELBAHN
Heiligabend
ab 22 Uhr geöffnet
1. Weihnachtstag
ab 15 Uhr geöffnet
2. Weihnachtstag
ab 16 Uhr geöffnet
Silvester geschlossen
**Traditionelles Neujahrs-
Hexen** ab 11 Uhr
Tischreservierung erbeten!
Telefon 6061 33

RENO VATIO
IHR SANITÄTSHAUS
Burgfreiheit 75
41199 MG-Odenkirchen
Telefon: 0 21 66 / 6 21 80 86
E-Mail: mail@reno-vatio.de
www.reno-vatio.de

OPTIK MAYER
Haus exklusiver Augenoptik
Burgfreiheit 69
Ruf 601580

Dr. Martina Dirr
Dr. Elke Tellmann
Ärztinnen für Mädchen und Frauen
Pastorgasse 18-20
41199 MG-Odenkirchen
Telefon 02166 — 605900
praxis-dirr-tellmann.de

**MARMOR
KUNZE GmbH**
Meisterbetrieb
Marie-Bernays-Ring 17b
MG-Güdderath
www.marmor-kunze.de

**Herrenmoden
Edelmann**
Anfertigung von
Vereinskleidung,
Uniformen usw.
Burgmühle 5
41199 MG-Odenkirchen
Tel. 02166 - 9016621

Anzeige

Liebe Klienten, liebe Angehörige,

in dieser festlichen Jahreszeit möchten wir vom **#teamnoffer** eine herzliche Botschaft des Dankes und der Wertschätzung mit Ihnen teilen. Das vergangene Jahr war für uns alle eine Reise voller Herausforderungen und Veränderungen. In diesen Zeiten haben wir nicht nur zusammengehalten, sondern auch wertvolle Momente der Fürsorge und des Miteinanders erlebt. Und dafür möchten wir Ihnen von Herzen danken.

Ihre Vertrauensbasis ist für uns das Fundament unserer täglichen Arbeit. In der Pflege und Betreuung ist Nähe und Verlässlichkeit besonders wichtig, und wir schätzen es sehr, dass Sie uns Ihr Vertrauen schenken. Ihr Wohlbefinden liegt uns am Herzen, und wir setzen uns mit voller Hingabe für Ihre individuellen Bedürfnisse ein.

Die Weihnachtszeit ist eine Zeit der Gemeinschaft und der Achtsamkeit füreinander. In diesem Sinne möchten wir uns bei Ihnen für Ihr Vertrauen und Ihre Zusammenarbeit bedanken. Ein großes „Danke schön“ gilt auch unseren Mitarbeiter:innen für ihren unermüdbaren Einsatz und ihre Hingabe. Ihr Engagement trägt dazu bei, dass diejenigen, die auf unsere Pflege angewiesen sind, in Würde und Geborgenheit leben können.

Möge die Weihnachtszeit Ihr Zuhause mit Freude und Wärme erfüllen. Wir wünschen Ihnen besinnliche Festtage im Kreise Ihrer Liebsten, Momente der Entspannung und einen guten Start in ein gesundes und glückliches neues Jahr.

Herzliche Grüße, Ihr **#teamnoffer**

FROHE WEIHNACHTEN WÜNSCHT DAS #TEAMNOFFER

Liebe Kunden,

die besinnliche Weihnachtszeit ist angebrochen, und wir möchten die Gelegenheit nutzen, um Ihnen von Herzen für Ihr Vertrauen und Ihre Treue zu danken.

Das vergangene Jahr war voller Herausforderungen, und doch haben Sie uns die Möglichkeit gegeben, Sie bei Ihrer Pflege und Betreuung zu unterstützen. Das ist nicht selbstverständlich und das wissen wir.

Das gesamte **#teamnoffer** wünscht Ihnen im Kreise Ihrer Liebsten frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr. Wir freuen uns darauf, auch im kommenden Jahr für Sie da zu sein.

Ihr **#teamnoffer**

Sie suchen Unterstützung
während der Weihnachtszeit?

Dank unseres flexiblen Systems und einem ausgezeichneten Team können wir Sie bzw. Ihre Angehörigen auch kurzfristig unterstützen.

Melden Sie sich gerne telefonisch oder per E-Mail. Wir sind für Sie da!

02166 9894360

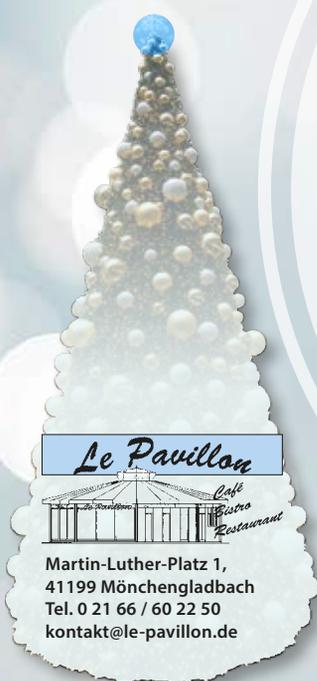


**AMBULANTER
PFLEGEDIENST**
DANIEL NOFFER

pflagedienst-noffer.de

HO HO HO...

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr



Le Pavillon
Cafe
Restaurant

Martin-Luther-Platz 1,
41199 Mönchengladbach
Tel. 0 21 66 / 60 22 50
kontakt@le-pavillon.de



Kamphausen
Konditorei
Bäckerei

Burgstraße 6
Telefon 601137



GRIECHISCHES SPEZIALITÄTEN
RESTAURANT
Zum Jannis

Burgfreiheit 8, MG Odenkirchen
Tel. 02166 - 60 14 42



**Burg
Apotheker Pilz**

PASTORSGASSE 20
41199 MG ODENKIRCHEN
TELEFON 0 21 66 / 60 30 66
WWW.BURG-APOTHEKE-PILZ.DE



PRAXIS FÜR ALLGEMEINMEDIZIN
NACH RHEILVERFAHREN

**DR. MED. GESA GIRMES
SILKE COENEN**

Karlsstraße 17, 41199 MG Odenkirchen
Phone 02166 60 11 14
kontakt@hausarzt-in-odenkirchen.de



Hartges OHG

REWE

Burgfreiheit 96-98 · Ruf 60 98 63

Montag bis Freitag
von 7 bis 22 Uhr
geöffnet



PEUGEOT

Autohaus
Theo Lasarzewski GmbH
Peugeot-Servicepartner
Gerberstraße 58
Fon: 17266 · Fax: 120489



**Bernhard Magiera
Metallbaumeister**

Tel. 02165-876942
info@metallbau-magiera.de



**Gartenbau
HEYM GmbH**

Kirchhofstraße 51
Ruf 60 11 65



Kleeblatt
Alltagshilfe & Demenzbetreuung
Beratung, Begleiten, Betreuung, Unterstützung

Burgfreiheit 90-92
41199 Mönchengladbach
Tel.: 0 21 66 / 27 99 505
Mobil: 01 74 / 2 33 27 50
info@kleeblatt-alltagshilfe.de

S
 Stadtparkasse.
 Gut für
 Mönchengladbach.

Rittergut Wildenrath
 Kuckumer Straße 61
 41189 MG-Wanlo
 Telefon: 0 21 66 / 95 49 54
 Telefax: 0 21 66 / 9 54 95 33
 www.mg-golfsport.de
 www.rittergut-wildenrath.de

Im Januar kommt
 unser neuer Katalog!
 Jetzt anfordern!
 Tel. 15031
 kontakt@luengen-reisen.de
 www.luengen-reisen.de
LÜNGEN
 Ihr Reiseveranstalter

**BÜNDNIS 90
 DIE GRÜNEN**
 MÖNCHENGLADBACH

GEBR. GEISER
 Talstraße 9
 Odenkirchen
 www.gebr-geiser.de
 Verkauf 682210 bis -15
 Werkstatt 682220 bis -22

Ralf & Claudia
Pinte
 DIE Gaststätte
 im Herzen von Odenkirchen
 Mo., Di., Do., Fr., Sa.:
 10:00 Uhr - Ende offen,
 So.: 10:00 - 14:00 Uhr,
 Zur Burgmühle 8,
 Tel.: 2 58 93 40

Wir wünschen
 Ihnen frohe
 Weihnachten
**Autohaus
 Kuhlen**
 Renault Vertragswerkstatt
 + Allgemeiner KFZ-Betrieb
 für alle Marken
 MG-Odenkirchen · Mongshof 4
 Tel.: 0 21 66 / 60 51 92
RENAULT
 Passion for life

**Frisuren-Studio
 Erika**
 Kamphausener Höhe
 Heerstraße 91b
 dienstags bis samstags
 Terminvergabe: 60 16 42

durst
 seit 1906
 Jakob Durst GmbH & Cie.
 Projektentwicklung
 Talstraße 24
 41199 Mönchengladbach
 Telefon 02166 / 6834-0
 Telefax 02166 / 6834-33
 info@durstbau.com
 www.durstbau.com

**FRISEUR SALON
 SCHMITZ**
 Odenkirchen
 Von-der-Helm-Str. 166
 Tel. 60 11 53
 www.friseur-schmitz.de



Fachkosmetik-Institut
Natalie Nezadi
Inhaberin:
Natalie Röchter
Apfelweg 10
41239 MG-Rheydt
Telefon 0 21 66 31 00 55
www.kosmetik-nezadi.de

germany

PRO-FACIAL
Für ALLE Hautbilder und Hautstrukturen
ab 60 Minuten 139,00 Euro

Porentiefe Reinigung, Glättung der Hautstruktur, Entfernung von Unreinheiten, entzündungshemmend, antibakteriell. Die Haut wird mit Feuchtigkeit versorgt. Spannkraft und Glow, beschleunigt den Zellstoffwechsel, ebene Haut, Radiofrequenz zur Straffung, Ionen-Lifting zur Zellregeneration, Ultraschall Mikromassage

germany



Vorstellung des Projektes „Theater auf Rezept“ (v. l.): Rebekka Motte, Yvonne Messerschmidt, Christiane Schüssler, Hans Boeker, Dörte Schall, Philipp Peters und Michael Grosse
Foto: Stadt MG

Stadt Mönchengladbach

Theaterbesuche auf Rezept

Kinderärzte und -ärztinnen können den Kindern, die sie behandeln, jetzt einen Theaterbesuch per Rezept „verschreiben“. Letzteres, das beispielsweise im Zusammenhang mit Vorsorgeuntersuchungen ausgestellt werden kann, gilt als Gutschein für den kostenlosen Besuch einer Vorstellung des Schauspielhauses Krefeld und Mönchengladbach. Der Grundgedanke, der hinter diesem städtischen Projekt steht, lautet: Theater ist Medizin für die Seele. Ein wesentliches Ziel dieses Gemeinschaftsprojektes zwischen den Kunstschaffenden und der Fachstelle Frühe Hilfen des Fachbereiches Kinder, Jugend und Familie ist, den Kindern und Jugendlichen

den Zugang zum Theater zu erleichtern und ihnen ein positives schönes Erlebnis zu schenken. Auf diese Weise sollen zum einen die soziale Teilhabe möglichst vieler Familien ermöglicht und zum anderen auch Hemmschwellen vieler Eltern, ins Theater zu gehen, abgebaut werden. Finanziert wird das Projekt aus dem Etat der städtischen Familienzentren. Der Start erfolgte mit der neuen Spielzeit im September 2023. Auf der Homepage des Gemeinschaftstheaters stehen Empfehlungen zur Auswahl geeigneter altersspezifischer Vorstellungen. Diese sind unter <https://theater-kr-mg.de/theateraufrezept> abrufbar.

Info: Stadt MG

Reinigungskraft (m/w/d) gesucht

Wir freuen uns auf ihre Bewerbung.



PT Promotion GmbH
Thomas Engels
Marie-Bernays-Ring 19
41199 Mönchengladbach
Telefon: 0 21 66 - 96 11 55
E-Mail: t.engels@pt-promotion.de

Abrechnung mit den Krankenkassen



Ständig 50 NEUE und GEPRÜFTE/GEBRAUCHTE mit Garantie · Reparaturservice · Abrechnung mit den Krankenkassen

0800 - 207 79 99
Rufen Sie uns kostenlos an

Mobilität ohne Kompromisse
www.elektromobil.nrw

41515 Grevenbroich · Bergheimer Str. 74

Wir wünschen Ihnen frohe Weihnachten und ein gesundes 2024

35 Jahre Frauenberatungsstelle

Team feiert Jubiläum mit einer farbenfrohen Ausstellung

Die Frauenberatungsstelle an der Kaldenkirchener Straße 4 bietet seit 1988 Beratung für Frauen und Mädchen ab 16 Jahren. Den 35. Geburtstag feierte die von Stadt und Land geförderte Einrichtung mit einer Ausstellung der Illustratorin Slinga. Anlässlich deren Eröffnung gehörten auch Oberbürgermeister Felix Heinrichs und Stadtdirektorin Dörte Schall zu den Gratulierenden.

Entstanden ist die Beratungsstelle aus der Arbeit des Frauenhauses Rheydt. Ziel war und ist es, Frauen in Krisensituationen schnell und unbürokratisch zu unterstützen sowie ihre Lebensbedingungen auf individueller und gesellschaftlicher Ebene zu verbessern.

Das Grundprinzip allen Tuns lautet: Frauen beraten Frauen! Die Mitarbeiterinnen sind Expertinnen in Frauenfragen und ausgebildet, um psychosozial zu beraten und zu therapieren.

Zusätzlich gehören seit 2017 zum Angebot:

- Beratung, Therapie und Gruppen
- Öffentlichkeitsarbeit und Veranstaltungen zu verschiedenen Themen
- Präventionskampagnen zum Thema Sexualisierte Gewalt
- Fachberatung, Schulungen und Vorträge zu den Schwerpunktthemen

Die Frauenberatungsstelle ist telefonisch unter der Rufnummer 02161/23237 oder per E-Mail unter info@frauenberatungsstelle-mg.de erreichbar. Telefonsprechstunden sind montags von 14 bis 16 Uhr und donnerstags von 9 bis 11 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten können Anrufe nicht immer persönlich entgegengenommen werden.

Info: Stadt MG



Beim Jubiläumsfest der Frauenberatungsstelle gratulierten auch OB Felix Heinrichs, Stadtdirektorin Dörte Schall und Gleichstellungsbeauftragte Sarah Günther zum 35. Geburtstag

Foto: Stadt MG












Club der Weisen Frauen

Machen Sie mit! Wir suchen SIE – wenn Sie zwischen 60 und 90 Jahre alt sind. Geben Sie IHRE Lebenserfahrungen und Lebensweisheiten an junge Frauen weiter, die davon profitieren können.

Informationen: Karin Welters
Fon: 02161-678 18 39
oder 0159-061 062 02
E-Mail: karin.welters@gmx.de










Neu in Rheindahlen

Anzeige

Club der Weisen Frauen

Frauen zwischen 60 und 90 Jahren führen in unserer Gesellschaft ein meist eher unauffälliges und bescheidenes Leben. Dabei tragen sie einen unbezahlbaren und ehrenvollen Reichtum in sich: Lebenserfahrung und Lebensweisheit. Diese Frauen haben ihr Leben gemeistert: Lebenskrisen bewältigt, Probleme gelöst, Krankheiten überwunden, Notlagen bezwungen oder Schicksalsschläge verkraftet.

WIE diese Frauen das geschafft haben, soll im CWF (Club der Weisen Frauen) aufgezeichnet werden. Für ihr nächstes Buch hat sich die Mönchengladbacher Autorin Karin Welters diese Aufgabe gestellt. Für ihr CWS-Projekt sucht sie 8 bis 10 Frauen zwischen 60 und 90 Jahren, die bereit sind, ihre Lebenserfahrungen und Lebensweisheiten preiszugeben. Anhand von konkreten Fragestellungen soll das Buch in ca. 10 Kapiteln jüngerer Frauen Ermunterung, Antrieb und Ermutigung sein – nach dem Motto: „Was wir Alten geschafft haben, das schafft ihr auch! Vertraut auf euch selbst und eure inneren Kräfte!“

Geplant sind zwei monatliche Treffen bei Kaffee und Kuchen, in denen die jeweiligen Themen vorgestellt und beraten werden. Diese Treffen werden mit einer Video-Kamera aufgezeichnet, damit die Beiträge in der Nachbearbeitung exakt wiedergegeben und zu Papier gebracht werden können. Das Projekt soll ca. ein Jahr dauern und endet mit der Veröffentlichung des Buches, in dem alle Teilnehmerinnen namentlich genannt werden sollen. Wer möchte, auch mit einem aktuellen Foto und einer Kurzbiographie.

Detaillierte Informationen über das Projekt erhalten Interessentinnen, wenn sie mit Karin Welters Kontakt aufnehmen.

Karin Welters

Telefon: 0159 – 061 060 02

E-Mail: karin.welters@gmx.de

Am Grotherather Berg30

41179 Mönchengladbach



Der Heimatverein
Odenkirchen e.V.
wünscht ein
frohes Fest



Odenkirchener Straße, 127
41236 Mönchengladbach
Tel. +49 (0)2166-6782961
info@zoocenter-hannen.de
www.zoocenter-hannen.de



www.bedachungen-boecken.de
boecken-bedachungen@web.de

Dachdeckermeister
Michael Boecken
Inh. S. Boecken
Kamphausener Weg 13
Ruf 60 45 25
Fax 60 55 25
Mobil 0171/4916557



STADT
APOTHEKE
JANSEN

Burgfreiheit 53 · Odenkirchen
Tel. 96 39 30 · E-Mail:
info@stadt-apotheke-jansen.de
www.stadt-apotheke-jansen.de



**BÜNDNIS
DEUTSCHLAND**

RÄTTSFRAKTION
MÖNCHENGLADBACH

Poststraße 66
41189 Mönchengladbach
Tel. 02166-9006519
kontakt-ratsfraktion-mg@
buendnis-deutschland.de



Volksbank
Mönchengladbach eG
Filiale Odenkirchen
Burgfreiheit 57

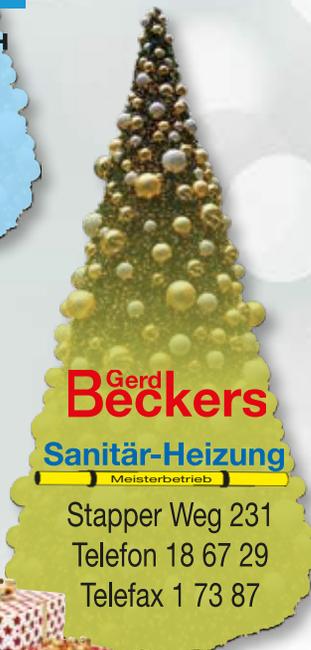


Gravier- und Frästechnik Carl
GmbH & Co. KG
Marie-Bernays-Ring 15
41199 MG- Gütterath
☎ 0 21 66-96790-0
www.carl-cnc.de
✉ info@carl-cnc.de



Zur Burgmühle 2

Wir bedanken uns
bei unseren Kunden
und verwöhnen Sie
bei Vorlage dieser Anzeige
mit einer Tasse Kaffee!



Gerd
Beckers

Sanitär-Heizung

Meisterbetrieb

Stapper Weg 231
Telefon 18 67 29
Telefax 1 73 87



OIL!

frei & flott

Tankstelle Akansu

Karlstr. 59
Tel: 02166-25 59 38
Mobil: 0177-822 86 45

HO HO HO...

Frohe Weihnachten
und ein gutes
neues Jahr

Leuchtenhaus
Erkelenz

Hauptstraße 2
41812 Erkelenz-Lövenich
☎ 0 24 35 - 5 67 91 64
www.leuchtenhaus-erkelenz.de



Sachverständigenbüro
Trockene-Keller-MG.com
solange Ihr Gebäude steht!
Am Beller Bach 3
41238 Mönchengladbach
mg@trockene-keller.com
Tel. 0 21 66 - 8 55 43 21 und
0800 - 11 444 84

**Kirschner
& Krasniqi**

Kunst- und Naturstein GmbH

Wetschewell 40
Telefon: 5 17 80
kirschner-krasniqi
@t-online.de

ROTHE SANDSTRAHLEN



Am Schomm 18
MG-Odenkirchen
Tel. 18131
Fax 188997

**Krankengymnastik
Wilbert Heijns**

Heilpraktiker im Bereich
Physiotherapie
Auch manuelle Therapie
und Hausbesuche
Burgfreiheit 112
☎ 60 38 03
www.physio-mg.de

Schuhhaus Kühlen

Inh. G. Windges-Robertz

Burgfreiheit 55
Telefon 68 02 01

Restaurant

Rhodos

seit 1989

Mülgaustraße 136
41199 MG-Odenkirchen
Tel. 0 21 66 / 1 83 31

Maria's



Pflegedienst

Maria's Pflegedienst
Maria Adamiec
Limitenstr. 111, 41236 MG
mariaspflegedienst@web.de

BIRGIT KOCH

Schwarzdornweg 5
41189 MG-Wickrath
Telefon 0 21 66 - 1 32 04 59
Mobil 0 172 - 90 84 660
birgit-koch-immobilien.de



Detlef Ludewig
Zahntechnikermeister

Steinsstraße 137
Odenkirchen
Ruf 1 54 04 - Fax 1 05 51

odenkirchener Branchenbuch

Alltagshilfe und Demenzbetreuung

www.kleeblatt-alltagshilfe.de



Alltagshilfe & Demenzbetreuung
Beratung, Begleiten, Betreuung, Unterstützung
Burgfreiheit 90-92 · 41199 Mönchengladbach
Tel.: 0 21 66 / 27 99 505 · Mobil 01 74 / 2 33 27 50
info@kleeblatt-alltagshilfe.de

Ärzte

praxis
AN DER NIEREN

Dr. Meister Dr. Veress Dr. Jochum
Dr. Drexler Dr. Nielsen Dr. Weitz
Innere Medizin / Allgemeinmedizin / Rheumatologie
Ruhrfelder Str. 10 Tel.: 6700010 Fax: 6700026

Gemeinschaftspraxis

Internisten **Dr. med. W. Josephs, O. Schmidt**
D. Schulte FA Innere Medizin
K.H. Daum Internist/Gefäßmedizin
Mülgastr. 81 · Tel. 60 33 68 · Fax: 60 96 40
Lehrpraxis Uniklinik Köln/Aachen

Gesundheitszentrum

Pastorsgasse 18-24
41199 MG-Odenkirchen

Hausarztpraxis Haus 18, EG: Fachärzte für Allgemeinmedizin:

Dr. med. Rolf-Peter Mahnke
Dr. med. Dirk Bongartz
Dr. med. Barbara Hoss-Obholzer
Dr. med. Frank Grünheck
auch Sportmedizin
Dr. med. Dennis Meven
Facharzt für Innere Medizin
Telefon 021 66 - 18 98 60

Hausarztpraxis Haus 24, 4. Etage:
Dr. med. Frank Syben
Praktischer Arzt
Telefon 021 66 - 2 16 71 96

Facharztpraxis für Innere Medizin
Gastroenterologie Haus 24, 2. Etg.:
Dr. med. Stefan Junker
Facharzt für Innere Medizin
Telefon 021 66 - 1 26 79 31

www.gesundheitszentrum-mg.de

Herzquartier Odenkirchen Kardiologische Gemeinschaftspraxis:

Dres. W. Rechenberg, A. Krapivsky,
U. Arendt und G. Karakostas
Spezialisten für Herzdiagnostik,
Therapie und Vorsorge
Telefon 021 66 - 126 79 21
Telefax 021 66 - 126 79 29
E-Mail: mgo@herzquartier-mg.de
Termine auch über Doctolib möglich

FACHÄRZTE FÜR
ALLGEMEINMEDIZIN
DR. MED. GESA GIRMES
SILKE COENEN

PRAXIS FÜR ALLGEMEINMEDIZIN
NATURHEILVERFAHREN

Karlstraße 17
41199 Mönchengladbach-Odenkirchen
Phone 02166 60 11 14
kontakt@hausarzt-in-odenkirchen.de

Kieferorthopädie

kfo. Dr. H. Mir
Mohammad Sadegh
Kieferorthopädie
Pastorsgasse 24
41199 MG-Odenkirchen
Tel. (0 21 66) 99 84 85
www.dr-mir.de

Fachzahnärzte für
Kieferorthopädie

Zahnärzte

ZAHNgesundheit
ODENKIRCHEN
Dr. Stephan Ohlig
Kölner Straße 8 | 41199 Mönchengladbach
Telefon: 02166 / 60 14 68
www.Zahngesundheit-Odenkirchen.de

KIEFERORTHOPÄDIE
MUNDWERK
WIR RÜCKEN ZÄHNE GERADE

Quadtstraße 30 · 41189 MG
Telefon: 0 21 66 - 96 50 399
info@mundwerk-mg.de
www.mundwerk-mg.de

Krankengymnastik

Krankengymnastik Wilbert Heijns
Heilpraktiker im Bereich Physiotherapie
Auch manuelle Therapie und Hausbesuche
Burgfreiheit 112 ☎ 60 38 03 · www.physio-mg.de

THERAPIEZENTRUM Flören
Heilpraktiker für Physiotherapie
Physiotherapie, Ergotherapie, Podologie
Pastorsgasse 18-20, Tel. 60 30 43

Pflegedienste

Häusliche Alten- und Krankenpflege
Schnödewind GbR
Duvenstraße 61 · Odenkirchen
Ruf 60 32 24 · Mobil 01 71 260 02 03

ViaNobis –
Die Ambulante
Häusliche Pflege
Paramus

Wiedemannstraße 21
41199 Mönchengladbach
Telefon: 02166 68 42 16 20
www.vianobis-paramus.de

Sanitätshaus

RENO VATIO
IHR SANITÄTSHAUS

Burgfreiheit 75 · 41199 MG-Odenkirchen
Telefon: 0 21 66 / 6 21 80 86
mail@reno-vatio.de · www.reno-vatio.de

Autohäuser

Autohaus
Theo Lasarzewski GmbH
PEUGEOT Peugeot-Servicepartner
Gerberstraße 58 · Fon: 172 66 · Fax: 12 04 89

Autovermietung

BERGER
vermietet Transporter



Einruhrstr. 86, 41199 M'gladbach
Telefon: 0 21 66 - 91 55 90

Bäckereien und Konditoreien

Burgstraße 6
Kamphausen
Bäckerei Konditorei

Bautenschutz

Bausanierung Esser
Inh. Marc Matzerath
Feuchtigkeitsisolierung

Tel. 0 21 66 / 60 22 05
www.bausanierung-esser.de

fmi-fuge seit über 10 Jahren

WIR MACHEN IHR
MAUERWERK WIEDER FIT...

**Qualität und Tradition
Besser gleich zum Fachmann**

Unsere Erfahrung in der Klinker- und Gebäude-
instandhaltung sowie der Einsatz moderner Technik in
Verbindung mit handwerklicher Tradition und Sorgfalt
sind die Basis für eine dauerhafte Sanierung.
02166 - 9982 490 • Freecall 0800 - 37 23 722
www.fmi-fuge.de

Erik Köhnen
BAUTENSCHUTZ & SANIERUNGSTECHNIK

TÜV-zertifizierter Gutachter
für Gebäudeabdichtungen

Trompeterallee 96
41189 Mönchengladbach
0 21 66 - 855 37 87
www.erik-koehnen.de

**Nasse Wände?
Schimmelpilz?**

ANALYSIEREN. PLANEN. SANIEREN.
10V-Rohrleitung überwacht, 10 Jahre Gewährleistung,
100.000 erfolgreiche Sanierungen in der Gruppe

Abdichtungstechnik Klein GmbH
Klosterhofweg 56, 41199 Mönchengladbach
☎ 02166 - 62 19 18 0
www.isotec.de/klein

ISOTEC
AMMER BESSER.

Impressum

unser odenkirchen

erscheint bei der **PT Promotion GmbH**,
Marie-Bernays-Ring 13, 41199 Mönchengladbach
Telefon: 0 21 66 / 96 11 55, E-Mail: info@pt-promotion.de
V.i.S.d.P.: Thomas Engels

Anzeigen, Satz und Layout: PT Promotion GmbH
Redaktion: Fritz Hösel, redaktion@unserodenkirchen.de
Verteilung: PT Promotion GmbH, Auflage: 11.500 Stück

Die Verteilung erfolgt kostenlos i.d.R. freitags alle 14 Tage an alle erreichbaren Haushalte im Stadtbezirk Odenkirchen.
Bei höherer Gewalt kann auf einen anderen Erscheinungstermin ohne Ankündigung übergangen werden.
Die im Verlag gesetzten, gestalteten und veröffentlichten Texte, Bilder und Anzeigen dürfen nur mit besonderer Zustimmung reproduziert und/oder nachgedruckt werden.

Jetzt
NEU!

**Auslagestellen
in Hochneukirch:**

Schreibwaren Weckauf, Bahnhofstraße 7
KD-Markt, Hochstraße 40

Bedachungen

Andreas Meuser
Dachdeckermeister
Sandstraße 56, 41189 MG
Tel.: 021 66/84 60 93, Fax: 0 21 66/84 60 94
www.andreasmeuser.de

BOECKEN
Bedachungen
Dachdeckermeister Michael Boecken
Inh. Stefanie Boecken
Kamphausener Weg 13 · Odenkirchen
Tel. 60 45 25 · Fax 60 55 25 · Mobil 01 71 / 4 91 65 57
www.Boecken-Bedachungen.com
boecken-bedachungen@web.de

Entsorger und Containerdienste

mags GEM
☎: 02161 49 10 10

Fliesen

Christian Heinrichs
Meisterbetrieb
Fliesen, Platten, Mosaik- und Natursteinarbeiten
Schubertstraße 5 · 41189 MG-Wickrath
Tel. 6 10 10 60 · Fax 60 10 10 61
eMail: fliesen.heinrichs@gmx.de

Qualität aus Meisterhand
GV
FLIESENVERLEGUNG
Am Büschgen 8 · 41189 Mönchengladbach
Tel. 02166 55 11 69 · Mobil 0163 29 22 153
fliesenbelaege.de

Friseure

FRISEUR SALON
SCHMITZ
www.friseur-schmitz.de
Ruf 60 11 53

Gartenbau

Baum- und Gartenpflege
Philipp Kremers
Talstraße 30
41199 Mönchengladbach-Odenkirchen
Tel. 0157-55 99 36 21

Grabmale

Gröters Grabdenkmale • Meisterbetrieb GmbH
Hoemenstraße 22 · Telefon 60 12 73
Seit über 100 Jahren Dienst am Kunden

Gravuren

Gravier- und Frästechnik
Carl GmbH & Co. KG
Güdderath, Marie-Bernays-Ring 15
Tel. 0 21 66 / 9 67 90-0 · www.carl-cnc.de

Immobilien und Immobilienverwaltung

Barth-Immobilien
Burgfreiheit 71
Ruf 60 48 75 • Fax 13 12 73
www.Barth-Immobilien.net

di lorenzo immobilienbüro
Di Lorenzo Immobilien- und Sachverständigenbüro
Mülgastraße 52
41199 Mönchengladbach
Telefon: 02166-2767693
www.dilorenzo-immobilien.de

Kaminholz

KAMINHOLZ
Backus GmbH
Ritterstraße 102 · MG-Rheydt
Mobil: 0176 7264 8565
www.kaminholz-mg.de

Maler und Lackierer

Mittag Raumdesign Fassaden Bodenbeläge
MALER-FACHWERKSTATT
Dorfbroicher Str. 71-75, 41236 M'gladbach
Tel. 01 60 188 27 04, mcbmalder@gmail.com

Maler- und Lackiererbetrieb
Ziegelweg 46
41199 Mönchengladbach
Mobil 0173 7030549
Fax 02166 2560753
MALERMEISTER MICZEK
Tomasz Miczek
info@malerbetrieb-miczek.de

Metallbau

Überdachungen
Vordächer & Markisen
Garten / Balkone
Treppen- & Geländerbau / Fenster- und Türgitter
Zaun- & Toranlagen / Sicherheitstechnik
Bernhard Magiera · Metallbaumeister
Tel. 02165-876942
info@metallbau-magiera.de

Möbel

ZIMMERMANN'S
POLSTERMANUFAKTUR
Rheindahlener Straße 14
41189 Mönchengladbach
T : 02166 57492
www.zimmermanns.de

Optik, Uhren und Schmuck

Optik Mayer GmbH,
Burgfreiheit 69, Tel. 601580
OPTIK MAYER seit über 50 Jahren in Odenkirchen

Optik • Uhren • Schmuck
Stricker Burgfreiheit 52-54
Telefon 60 15 42
seit 1900

Reisebüro

Traveltime GmbH
Reisen in alle Welt
Zur Burgmühle 11 · 021 66/60 44 66
Beckrath Str. 5 · 021 66/61 89 00
www.traveltime-reisen.de

Reisemobile

Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen
0 39 44 - 36 160
www.wm-aw.de

Sanitär und Heizung

Jürgen Köllges
Ihr Badespezialist
Steinfelder Straße 65
Telefon 02 166/ 15 61 0
Telefax 02 166/ 17 59 7
• Attraktive Bäder
• Moderne Heizungstechnik
• Umweltschonende Solar- und Brennwerttechnik
• Kundenservice

Steuerberater

STEUERKANZLEI Güttgemans
Kanzlei@steuerberater-guertgemans.de
www.steuerberater-guertgemans.de
Ruhrfelder Straße 30
41199 Mönchengladbach
Tel.: 021 66/9973-104
Fax: 021 66/9973-105

Taxi- und Kurierfahrten

TAXIUNTERNEHMEN A. CAKAN
Krankenfahrten – Botenfahrten – Flughafenstransfer
41199 Mönchengladbach – Drechslerstr. 2
Tel. 12 43 73, Fax 12 43 69
Mobil 0173-5363886

Vereine und Verbände

Ortsverband Mönchengladbach Odenkirchen/Giesenkirchen
VDK SOZIALVERBAND NORDRHEIN-WESTFALEN
Detlef Birkenheuer
Kom. Vorsitzender
Mobil: 0176 / 48074889
E-Mail: ov-odenkirchen-giesenkirchen@vdk.de
Homepage: <https://www.vdk.de/ov-odenkirchen>

Hier könnte Ihre Anzeige stehen.
Anzeigen-Info 02166-961155

Heimatverein Odenkirchen e.V.
Unterstützen Sie Ihren Heimatverein!
Jetzt Mitglied werden!

Versicherungen

Hand in Hand mit
HanseMerkur
Geschäftsstelle
Tobias David
Odenkirchener Str. 19 · 41363 Jüchen
Telefon: 0 21 66 - 96 79 40
Handy: 0170 - 222 68 54

R+V Generalagentur
Markus Röttges
Nobelstr. 3-5
41189 Mönchengladbach
Tel: 0 21 66 - 6 84 08 40
markus.roettges@ruv.de
www.markus-roettges.ruv.de

wichtige Rufnummern	Feuerwehr, Rettungsdienst	112	Elektro/Sanitär Notdienst	0 21 61 / 4 91 50
	Polizei, Überfall	110	Stadtverwaltung	MG 0 21 61 / 2 50
	Ärztlicher Notdienst	116117	Bezirksverwaltung Odenkirchen	0 21 61 / 25 77 01
	Zahnärztlicher Notdienst	01 80 / 5 98 67 00	Polizei Odenkirchen	60 66 36
	Dienstbereite Apotheken	08 00 / 0 02 28 33	Poststelle Odk.-Güdderath	96 90 31 21
	Priesternotruf	01 72 / 2 42 42 77	Kommunaler Ordnungsdienst	0 21 61 / 25 20 25
	Tierärztlicher Notdienst	0 21 61 / 92 60 20	Telefonseelsorge	08 00 / 1 11 02 22

05/07 in der Kreisliga A

Die 1. Mannschaft behält die Tabellenführung

Zum Beginn der Rückrunde, am 2. Dezember, sollten eigentlich die erste und zweite Mannschaft der SpVg gegeneinander spielen. Ohne anzutreten einigte man sich aber auf ein 2:0 für die Erste.

Am Freitag (8.12.) sollte die 1. Mannschaft beim BV Grün-Weiß Holt antreten. Kampflös wurde das Spiel mit 2:0 für Odenkirchen gewertet. Nicht zuletzt dadurch konnte die Tabellenführung gefestigt werden.



Die zweite Mannschaft hatte am 9. Dezember die DJK/VfL Giesenkirchen zu Gast. In diesem Kellerduell konnten die Odenkirchener bereits in der dritten Minute in Führung gehen und legten in der 35. noch ein Tor zum schon etwas beruhigenden 2:0-Halbzeitstand nach. Nach der Pause gelang den Giesenkirchenern zwar zunächst der Anschlusstreffer (58. Min.). Kurz darauf (62. Min) stellte die Zweite den alten Abstand aber wieder her, ließ sich durch ein weiteres Tor des DJK/VfL nicht beirren und schaffte in der 94. Min. noch einen weiteren Treffer zum 4:2-Sieg.

Die nächsten Spiele in der Kreisliga A:

Freitag, 01.03.2024, 20:00 Uhr
Rheydter SV – SpVg Odenkirchen II

Samstag, 02.03.2024, 18:30 Uhr
SpVgg Odenkirchen – ASV Einigkeit Süchteln II

Odenkirchener Tennis Club

Hallen-Meisterschaftsspiele

Seit Ende Oktober laufen im Bereich des Tennis Verbandes Niederrhein die Hallen-Meisterschaftsspiele. Sechs der neun OTC-Mannschaften mussten in den letzten vierzehn Tagen vor der Pause, die bis zum zweiten Januar-Wochenende reicht, antreten. Dabei erzielten sie folgende Ergebnisse:

2. Damen (BKB)		
03.12.	Glehner TC – OTC	4:2
Damen 40 (BKA)		
10.12.	OTC - SV Rosellen	3:3
2. Herren (BKB)		
02.12.	OTC - BW Krefeld	4:2
3. Herren (BKD)		
02.12.	OTC - TC Rheindahlen	0:6
Herren 30, (BKB)		
09.12.	Turnerschaft Lürrip – OTC	3:3
Herren 60, Bezirksliga		
10.12.	OTC - TV 03 SG Krefeld	4:2



Herren 60-Mannschaft des OTC

Foto: OTC



Einfach mal machen lassen



- **Gehwegreinigung** wöchentlich
- **Straßenreinigung** wöchentlich
- **Winterdienst** rund um die Uhr

service@gem-mg.de · 0 21 61 49 100 · www.mags.de

Stadt Mönchengladbach

Anmeldung zum Jugendparlament

Seit dem 1. Dezember und bis zum 9. Februar 2024 können sich Jugendliche im Alter von 12 bis 21 Jahren, die ihren Wohnsitz in Mönchengladbach haben, als Kandidat bzw. Kandidatin für das neu zu bestellende Jugendparlament bewerben. Um sich selbst wäh-

len zu lassen, braucht man fünf Unterstützungsunterschriften. Darüber hinaus muss eine kurze persönlich Vorstellung (Steckbrief) erfolgen.

Potenzielle Wählerinnen und Wähler mit Wohnsitz in Mönchengladbach müssen sich ebenfalls bis zum 9. Februar 2024 registrieren lassen. Dafür benötigen sie mindestens zwei Unterstützungsunterschriften von Jugendlichen der genannten Altersgruppe. Unterstützer und Unterstützerinnen sind Jugendliche im Alter von 12 bis 21 Jahren, die ihren Wohnsitz in

**»Volksverein
Mönchengladbach«**
gemeinnützige Gesellschaft
gegen Arbeitslosigkeit mbH®

2 x secondhand in Rheydt
Mo-Fr 9:30-18/Sa 9:30-13h

Möbelladen
Gebrauchtmöbel,
geprüfte
Elektrogeräte

Geistenbecker Str. 107
Tel: 021 66/67 11 600

Kleiderladen
Textilien,
Hausrat,
Spiele, Bücher

Geistenbecker Str. 118
Tel: 021 66/678 45 46

Mönchengladbach haben. Sie dürfen ihre Unterschrift grundsätzlich nur einmal abgeben! Alle Anmeldungen sowie weitere Informationen sind über die Webseite stadt.mg/jupa möglich bzw. erhältlich. Für den 8. März 2024 sind die Wahlen zum Jugendparlament vorgesehen.

Info: Stadt MG

Unterstützung für Kinder beim Schwimmen lernen

Im Jahr 2022 sind laut DLRG 355 Menschen in Deutschland ertrunken. Bei zahlreichen dieser Unglücke kann man davon ausgehen, dass die zu Tode gekommenen, wenn sie hätten Schwimmen können, vermutlich noch lebten. Angesichts dieser Tatsache haben die Fraktionen der Ampel im Stadtrat jetzt ein Projekt „Schwimmassistenz“ aufgesetzt. Damit soll Kindern in Grundschulen verstärkt das Schwimmen beigebracht werden. In den kommenden drei Jahren soll die Aktion trotz der äußerst schwierigen Finanzlage der Stadt mit 125.000 Euro unterstützt werden. Mit dem Geld soll insbesondere die Beständigkeit des Schwimmunterrichts abgesichert werden.

Zusätzliche Mittel für Umwelt, Sport und Straßen

Aufgrund der Tatsache, dass einige der geplanten städtischen Maßnahmen weniger kosten werden als im Haushaltsplan vorgesehen, ergibt sich die Möglichkeit, die Beträge umzuwidmen. Dabei geht es um Mittel in Höhe von 620.000 Euro, die jetzt für andere Projekte vorgesehen werden sollen. Unter anderem sind das Investitionen im Sportbereich, Baum-Pflanzungen oder Tier- bzw. Wildtierschutz. Die endgültige Entscheidung über den Haushaltsentwurf 2024 fasst der Rat der Stadt in seiner nächsten Sitzung.

Info: Fraktionen im Stadtrat von SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP



Stefan Bern
Dachdeckermeister

Bedachungen Isolierungen Fassadenbau
Flachdachbau Reparaturdienst Schieferarbeiten

Stapper Weg 83 • MG-Geistenbeck
Tel.: 021 66/9890-360 Fax: 021 66/9890-370
info@stefanbern.de • www.stefanbern.de



Malermester Percy Majewsky



Griesbarth 44 - 41179 Mönchengladbach
Telefon: 02161 - 4789411
www.majewsky.de

Anzeigen-Info: Telefon 96 11 55

**Ihr Fachbetrieb für
moderne Elektrotechnik**



**ELEKTRO
QUACK**

**Elektroinstallation
Smart Home
Alarmanlagen
Elektromobilität
Photovoltaik**

Elektro Quack GmbH
Inh.: Uwe Quack

Heinrich-Korsten-Str. 1 • 41189 Mönchengladbach
Tel.: 021 66 / 9501 30 • www.elektroquack.de
E-Mail: uwequack@elektroquack.de



Ehrenamtler, die auf Bussen der NEW stellvertretend für Viele dargestellt werden

Foto: Stadt MG

NEW

Was wir tun ist Ehrensache!

Auf Bussen der NEW sind jetzt wieder ehrenamtlich tätige Bürgerinnen und Bürger zu sehen. Im Rahmen der Kampagne „Was wir tun ist Ehrensache“ möchten die Stadt Mönchengladbach und der Kreis Viersen damit ihre große Dankbarkeit und Wertschätzung gegenüber diesen Menschen ausdrücken. Sie soll ein wichtiges Signal für die Öffentlichkeit sein und kann vielleicht auch andere Menschen animieren, sich gleichermaßen einzubringen. Im Zuge der Aktion werden auch Freiwillige und ihre ehrenamtlichen Tätigkeiten auf den Internetseiten der Kommunen vorgestellt. Diese Personen stehen stellvertretend für die vielen anderen. Weitere Informationen rund um die aktuelle Kampagne findet man unter www.stadt.mg/ehrensache.Mönchengladbach.

Info: Stadt MG



FRANK MUND IMMOBILIENBERATUNG

Poststraße 31 41189 Mönchengladbach
Tel. 02166 99 88 753 Fax 02166 99 88 756
info@mund-immo.de www.mund-immo.de



Ihr neues Zuhause!

* „En-EV“ = Energieausweis

KAUFEN



Mönchengladbach - Wickrathberg

SCHICKE DOPPELHAUSHÄLFTE IN HERRLICH RUHIGER LAGE

Das vollunterkellerte Objekt mit seitlich angebauter Garage + elektr. Tor hat einen schönen Garten mit überdachter Terrasse. Modernisierungsmaßnahmen erforderlich. EG: Küche, Wohnzimmer, Gäste-WC. OG: 2 Schlafräume, Wannenbad mit Dusche. UG: Vorratsraum, Waschküche, Dusche, Heizungsraum. Eine ideale Immobilie, wenn Sie Ihren Feierabend in ruhiger Wohnlage genießen möchten!

Wohnfläche: ca. 114 m² + Nfl. UG
Baujahr: 1978
Grundstück: 508 m²
Kaufpreis: € 299.000,-
En-EV*: V/215 kWh/G/Gas
Käufercourtage: 3,57 % inkl. MwSt.

KAUFEN



Mönchengladbach - Beckrath

Einziehen ohne großen Aufwand - Großes, freistehendes Einfamilienhaus an ruhiger Sackgasse

Die moderne, vollunterkellerte Immobilie besitzt eine seitlich ans Haus angebaute, große Garage. Neben den Wohntagen im EG + OG verfügt das Objekt über wohnlich ausgebaute Nutzfl. im Spitzboden + UG. Der idyllische Garten und die Terrasse haben eine optimale Südausrichtung. Alle Einkaufs- und Sozialeinrichtungen des tägl. Bedarfs finden Sie im benachbarten Wickrath. Die Autobahn ist nur 4 Minuten entfernt.

Wohnfläche: ca. 180 m²
Baujahr: 2003
Grundstück: 624 m²
Kaufpreis: € 549.000,-
En-EV*: V/95,8 kWh/C/Gas
Käufercourtage: 3,57 % inkl. MwSt.

Verkehrsverbund-Rhein-Ruhr

Räumliche Gültigkeit des SozialTickets erweitert

Gemeinsam mit den anderen NRW-Verbänden und -Tarifgemeinschaften sowie mit dem NRW-Ministerium für Umwelt, Naturschutz und Verkehr (MUNV) hat der VRR eine DeutschlandTicket-Lösung für alle SozialTicket-Kundinnen und -Kunden wie auch Wohngeldempfängerinnen und Wohngeldempfänger in NRW erarbeitet. Ab dem 1. Dezember dürfen Anspruchsberechtigte im VRR mit dem Ticket bundesweit im Nahverkehr unterwegs sein. Sie können das DeutschlandTicket-Sozial als digitale Variante mit der App fürs Smartphone kaufen oder als Chipkarte im KundenCenter ihres Verkehrsunternehmens. Das Ticket wird als monatlich kündbares Abonnement ausgegeben und kostet 39 Euro.

DeutschlandTicket für Studierende wird fortgeführt

Bund und Länder haben sich auf ein günstigeres DeutschlandTicket für Studierende geeinigt. Voraussichtlich ab dem Sommersemester 2024 können die 600.000 Studentinnen und Studenten in NRW, davon leben allein 280.000 im Tarifgebiet des VRR, dieses attraktive Ticket nutzen. Damit dürfen sie deutschlandweit mit den Bussen und Bahnen des ÖPNV unterwegs sein. Das Semesterticket wird für 29,40 Euro im Monat angeboten. *Info: VRR*



Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen? Wir auch.

Sprechen Sie mit uns.

Jetzt Termin vereinbaren:
02161 279 3325



Mehr auf
www.sskmg.de/immobilien

Weil's um mehr als Geld geht.

Immobilienvermittlung
Stadtparkasse
Mönchengladbach



**ECHTE EXPERTEN
FÜR JEDES PROJEKT**

ECHTE EXPERTEN BERATEN SIE GERNE

Baupark Mönchengladbach

Krefelderstr. 440 | 41066 Mönchengladbach

Mobau Baupark Hückelhoven, **Profizentrum** Dremmen, **Pegels** Kempen
Wirtz&Classen **Ratingen, Türe & Tore** Hückelhoven

PRO

Mobau
Wirtz & Classen

Gartentipp von der Fachfrau

Weihnachtssterne – von klassisch rot bis zu Farbmustern

Zu den beliebtesten Zimmerpflanzen in der Vorweihnachtszeit, sowie als Mitbringsel zu Weihnachten, zählt auch nach vielen Jahrzehnten der Weihnachtsstern (Euphorbia pulcherrima).

Beheimatet in den Ländern Südamerikas, Afrikas und Asiens, wo die „Poinsettie“ in der Ursprungsfarbe Rot sehr üppig in Gärten und Parkanlagen wächst und blüht, zeigt sich in der übrigen Welt eine Vielzahl an Farbmustern und Wuchsformen.



Kerstin Kühnau, Fachverkäuferin

Foto: Lenders

Farbvariationen in weiß, rosa, pink und gelb sind keine Seltenheit mehr. Hinzu kommen marmorierte Hochblätter auf unterschiedlichstem grünem Laub. Als Ampelpflanze, Busch, Hochstamm und Pyramide sind sie optisch sehr schön.

Besondere Sorten,

wie „FantasyStar“, „SkyStar“ oder „Christmas Mouse“ zeichnen sich durch getupfte oder abgerundete Hochblätter aus.

In der Blüte sollte die Poinsettie an einem hellen und warmen Ort, ohne Zugluft stehen. Der Wasserbedarf ist mäßig, da die Pflanze zu den Wolfsmilchgewächsen gehört. Gedüngt wird in der Blütezeit, im Abstand von 14 Tagen, um Laub und Hochblätter zu erhalten.

Zurzeit finden Sie eine gut sortierte Auswahl dieser „Weihnachtsbotin“ in unserem Gartencenter. Lassen Sie sich inspirieren!

Bei uns erleben Sie Ihr grünes

Wunder!



Lenders Gartencenter

41238 M'gladbach-Schelsen
Gereonstr. 80 · An der B 230

Telefon: (0 21 66) 98 30 30
Internet: www.lenders-gc.de
E-Mail: info@lenders-gc.de

Wir wünschen Ihnen eine schöne
Weihnachtszeit!



Wir bedanken uns
von ganzem
Herzen für Ihr
Vertrauen!

Di Lorenzo Immobilien- und
Sachverständigenbüro
Mülgastr. 52
41199 Mönchengladbach
T: 02166-2767693

di lorenzo
immobilienbüro